

## 万斯宣布美苏就限制战略武器问题达成协议

说这将对美苏之间保持稳定的战略均势作出贡献

【国际交流署华盛顿五月九日电】下面是万斯国务卿今天在白宫发表的有关美国和苏联就第二阶段限制战略武器条约达成协议的讲话全文：

多勃雷宁大使和我自己已经结束了关于限制战略武器条约的谈判。两国政府现在已经指示在日内瓦的各自的代表团把多勃雷宁大使和我在谈判中达成的协议写进条约的联合草案中，并且完成关于遗留下来的尚未得到解决的几个次要问题的谈判。关于最高级会谈的时间和地点的细节不久就将宣布。

让我就这些谈判的重要意义谈一点看法。通过缔结这项条约，我们朝着使美国更加安全和使世界更加安全的方向迈出了重要的一步。

我们举行这些谈判的压倒一切的目的，一直是为了通过对核武器竞赛实行切实可行的、可以核查的限制，来加强我国和我们的盟国的

安全。如今我们就要签署一项实现我们的目的的限制战略武器条约。

这项条约将加强美国和我们的盟国的安全。它将限制核武器竞赛。它将减少爆发核战争的可能性。

这项条约将在以下几个具体方面有利于美国人民的根本利益：

——条约将为苏联和美国的战略力量规定相等的最高限额。

——条约将开始实际减少核武器数量的过程，而且

——条约不仅将限制核武器在数量方面的竞赛，而且也限制质量方面的竞赛。

因此，这项条约将会限制战略挑战，而如果没有这项条约我们遇到的挑战就不会受到限制。这项条约会减少我们为对付这种挑战而必须承担的费用。而且在有了这项条约以后，对苏联的武器感到捉摸不定的许多情况就可以避免，否则这种情况是经常存在的。

这项条约不仅将标

志着一次谈判的结束，还将为另一次谈判打开道路。这项条约在参院获得批准后便将成为在第三项条约中进一步限制和减少核武器的基石。我们现在开始的全国性辩论不仅是关于这项条约的。我们还将考虑核世界无法逃避的现实——我们的安全所需要的强大防务，以及无限制的核武器竞赛对我们安全的严重危险。因为我们今天的安全靠的是在有可怕力量的两个

国家之间保持稳定的战略均势。限制战略武器的第二项条约将对这种稳定作出巨大贡献。

我们在谈判限制战略武器的过程中表明，即使我们在某些方面有竞争，美国和苏联可以而且必须为减少战争的危險而合作。这样，这项条约就可以为增加我们之间的建设性的及和平的关系打开道路。

这项条约对我们和世界各国人民是一个有希望的信息。

### 越一官员乞求美给越援助 美官员说越要求不合时宜

【路透社华盛顿五月八日电】一位正在访问的越南官员建议，美国对越南提供援助，以帮助控制这个国家的难民大量外流。美国官员们今天认为这个建议是不适时的。

孙室松是越南负责卫生工作的老资格官员，他正在美国进行为期五周的私人访问，他在《华盛顿邮报》今天发表的一篇谈话中要求美国给予这种援助。孙室松还要求华盛顿和河

内建立正常的外交贸易联系。

能够代表国务院发言的一些官员说，只要十多万越南军队仍然呆在邻国柬埔寨，谈论关系正常化是不合时宜的。这些官员还说，提出在越南引起这样的人外流的问题属于经济性质而不属于政治性质，那是“非常不成熟的见解”。

这些官员还指出，美国根据目前的法律不能向越南提供援助。

### 外电报道 阮氏萍携带范文同的信件到印度活动 她向瓦杰帕伊鼓吹让柬伪出席不结盟协调局会议

【法新社新德里五月八日电】来访的越南教育部长阮氏萍特使今天在这里分别同德赛总理和瓦杰帕伊外长会谈，主要讨论印度支那局势。

她转交了范文同总理给德赛的一封特别信件，内容不得而知。

印度迄今没有承认柬埔寨新政府。

她同瓦杰帕伊详细讨论了柬埔寨局势和中越关系。

【法新社新德里五月九日电】越南特使阮氏萍女士今天对印度外长瓦杰帕伊说，越南将在定于下月在科伦坡举

行的不结盟国家协调局会议上提出柬代表权的问题，虽然这样做可能会有碍会议的成功和危害不结盟运动的团结。

据印度官员说，阮氏萍同瓦杰帕伊先生会晤了两小时。她强烈吁请印度承认韩桑林政府，并邀请这个政府派代表出席科伦坡会议。

官方人士说，据了解，瓦杰帕伊重申印的下述立场：印度认为它承认这个受越南支持的政府的时机尚不成熟。

至于邀请柬埔寨代表出席在科伦坡举行的不结盟国家协调局会议的问题，瓦杰帕伊的看

【国际交流署华盛顿五月九日电】下面是国防部长布朗今天在白宫就美苏第二阶段限制战略武器协议发表的讲话全文(本刊有删节)：

对于我们国家防务要最优先考虑的必须是保持战略核力量平衡。我要就第二阶段限制战略武器协议将如何帮助我们满足这个需要讲几句话。

协议将会限制战略发射器的数量。

条约还对分导多弹头导弹发射器的数目规定了分项限额。

另外，协议还对采用新的洲际弹道导弹系统和这种导弹可以携带的弹头数目施加限制。最后，协议将禁止干扰国家进行核查的技术手段，还有使核查工作较易进行的其他条款。我们现在已经拥有效率很高的监听系统。

即使签订了限制战略武器协议，我们也需要扩大我们的防务努力，其中具体包括在战略核力量方面的努力。我们就是根据现在提交国会的那项计划去做的——因为限制战略武器协议不能解决我们所有的战略问题。然而，限制战略武器协议将会对我们的安全作出重大贡献。

概括地说，限制战略武器协议将帮助我们保持灵活和可靠的威慑力量、稳定和基本的均势。如果不签订这项条约，我们也能做这些事，但是它的代价将会增加，可靠程度将会减少。如果不签订这项条约，我们面临的任何一项挑战的程度都不会减小，某些挑战的程度还会大大增加。在签订限制战略武器协议的情况下我们的防务努力中计划增加的一切开支，在不签订这项条约的情况下仍旧是需要的——而且还将比需要的多得多。

我认为这项条约是一种有价值的方法，它——和我们自己的适度增加的计划一起——有助于满足我们国家的战略需要。而且，如果苏联将注重合作，而不是注重竞争，那末，限制战略武器协议还将使美苏关系能够达到更健康的状态。

【美联社华盛顿五月八日电】美国国防部长布朗今天宣布，国防部将马上着手生产美国最新一代的坦克，尽管国会的调查人员建议对这种坦克再进行试验和对设计进行修改。

国防部的官员们说，这个费用达九十八亿美元的计划从现在开始到一九八〇年二月将生产一百一十辆坦克。五角大楼接着说，在今后的九年中将生产七千辆先进的XM—1型坦克，平均每辆花费一百四十万美元。

说即使签订了限制战略武器协议美仍需要扩大防务努力

布朗就美苏达成限制战略武器协议发表讲话

时事社报道

### 日本将举行三军大规模联合演习

【时事社东京五月九日电】题：自卫队二十四日起举行大规模的联合演习

防卫厅联合幕僚会议将从二十四日起动员陆海空三自卫队进行大规模的“联合演习”。联合演习是四年来第一次举行，过去都只是进行图上演习。这次是第一次动员陆海空部队参加演习，参加演习的有大约一万五千人组成的实战部队和战车、护卫舰、战斗机等。

演习将按照“北海道和东北地区等日本北部受到敌人的进攻，总理大臣向自卫队下达了进行防御的命令”这种假定，在二十四日至二十六日三天首先进行图上演习，然后在二十八日和二十九日两天，在北海道的岛松演习场等地进行实战演习，陆上自卫队将出动二千七百人的空降部队、二十辆战车、十门火炮、十架直升飞机、四百二十辆车辆参加演习；其次，海上自卫队将出动大凑地方队等的四千七百名队员，十艘护卫舰等船只、十五架飞机；航空自卫队将出动三泽等基地的七千四百名队员、五十五架鬼怪式等战斗机、十架C—1运输机，进行战斗和防空训练。

说，如果越南再次遭到中国的进攻，它将进行抵抗。阮氏萍说，越南主张同中国通过谈判解决问题，但是，面对着中国的侵略态度，越南必须十分警惕。她表示希望印度和其他不结盟国家以及世界上爱好和平的人民赞成越南的立场，并对“越南人民的正义斗争”“继续给予强有力的支持”。她说，中国人的态度是“傲慢的”。

瓦杰帕伊说，如果两国间的关系建立在平等、民族独立和主权的基础上并尊重已确定的边界，两国间的担心和暴力行动是可以消除的。他进一步说，不结盟国家不应参加“大国的角逐”和军事集团。

哈  
希  
文  
章

## 《美国和莫斯科：从冷战的深渊后退》

说莫斯科这个伸张势力的帝国目前正处于守势而不是攻势，此刻它几乎没有要向前推进的势头，在此背景下美苏外交往来增多了

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》五月四日刊登哈希的文章，题为《美国和莫斯科：从冷战的深渊后退》，摘译如下：

苏美关系在一九七八年的大部分时间都不好。一九七九年开始时，苏美关系如果有什么变化，似乎是向更坏的方向发展。苏美关系的低点也许是在今年一月出现的，当时卡特总统突然决定同莫斯科的头号敌人中国建立全面的正式关系。

现在是时候了，应该注意到莫斯科和华盛顿在俯视第二次冷战的大张着口的深渊之后又重新进行了考虑。它们就象两个登山运动员一样，在差点从悬崖边上跌落之后，正在拼命试图回到比较安全的地方。现在它们又在竭力彼此进行交往了。

虽然莫斯科在中国入侵它的保护国越南时发出了威胁性的叫嚣，但是莫斯科除了向越南空运弹药以外，对此没有采取任何其它行动。今年莫斯科在帝国建设方面没有发动任何其他新的冒险行动，只是向越南提供了军事援助，帮助它侵略柬埔寨，并把海军力量从欧洲水域调到亚洲水域。

在南也门人试图入

侵北也门时，莫斯科并没有促使他们干下去。相反，在美国军事顾问派到北也门之后，南也门人马上就放弃了这次入侵计划。苏联和古巴并没有试图把它们的活动扩大到它们牢固盘踞的安哥拉和埃塞俄比亚以外的地区。没有明目张胆地试图利用罗德西亚的动乱的政治局势。对挽救乌干达的阿明，莫斯科没有帮一点忙。

莫斯科早些时候的冒险行动并不都是一帆风顺的。苏联支持的阿富汗政权本身受到了持不同政见的穆斯林部族人的沉重的军事压力。这个政权随时都可能垮台。换句话说，莫斯科的伸张势力的帝国，目前正处于守势而不是处于攻势。它此刻几乎没有要向前推进的势头。

这一切都说明莫斯科是在有意识地采取克制态度吗？如何回答这

个问题，在西方谁也没有把握。但是，在莫斯科不向前推进的背景下，莫斯科和华盛顿之间的外交来往不仅活跃起来，而且也增多了。一九七九年初，第二阶段限制战略武器条约受到了人们的严重怀疑。卡特现在正大力推进这项条约的谈判工作，这是因为他显然认为，他很有可能使条约得到签署并最终使它得到批准。最戏剧性的事件是用两名间谍交换五名持不同政见者。华盛顿释放了两名去年五月被捕、十月份定罪并被判处在美国监狱服刑五十年的苏联间谍。作为交换，克里姆林宫释放了五名杰出的苏联持不同政见者。

上述这一切标志着苏美关系的状况同卡特政府执政的大部分时间里的苏美关系状况有了重大的变化。在卡特政

府执政初期，当时苏美关系是不好的。卡特强调“人权”问题并且建议制订一项关于共同削减武器的突然的、激烈的而且对苏联人来说是完全出乎意料的计划。这些行动使苏联人感到震惊。从那以来他们一直对卡特持怀疑态度。

美国人用苏联间谍交换苏联持不同政见者，这还是第一次。

释放持不同政见者和从苏联移居国外的犹太人数增加，这两件事本身不会结束苏美关系中的长期冷淡状况，也不会保证参议院一定会批准第二阶段限制战略武器条约。但是，这的确将会为推迟已久的卡特—勃列日涅夫会谈扫清道路。只有苏联人放慢他们的军事扩张行动，完全恢复缓和大概才有可能。迄今为止，还没有任何迹象表明已经出现这种情况。

### 【德新社波恩五月三日电】西德卫生部长谈西德青年吸毒问题

望通过采取一些反吸毒措施会减少吸毒的数字。他说，去年有四百名吸毒者死亡，比前年多了十个，比一九七六年增加了五十多个。

今年到目前为止已经有一百八十一个人死亡，这个比率意味着到

今年年底的死亡数字将是五百四十人。

沃尔特斯说，在反吸毒措施中包括掀起一场警告父母的运动：他们的孩子是多么容易遭到毒品贩卖者的袭击。

卫生部不久将公布新的传单，特别警告不准吸海洛因、印度大麻和可卡因。

美  
报  
文  
章

### 《阿尔巴尼亚以极不信任的眼光看待世界》

象可以预料的那样，阿尔巴尼亚开始扩大它同共产党国家的贸易关系，但是，它也瞧着西方，这一点就不是那样可以预料的了。然而，由于意识形态的原因，而且由于宪法规定阿尔巴尼亚不得在财政上接受“资本家”或者“资产阶级和修正主义垄断组织和国家”的贷款，因此，同西方的关系就变得复杂了。

去年十二月，阿尔巴尼亚接待了一个法国商人代表团，签订了一项由法国向阿尔巴尼亚出售价值一百八十万美元的无线电转播设备的合同。最近，意大利外贸部长正式访问了阿尔巴尼亚，这是自从墨索里尼垮台以来意大利方面进行的第一次这种拜访。当年墨索里尼垮台后，意大利占领者离开了阿尔巴尼亚（纳粹德国马上又开进去了）。

但是，大多数西方分析家预料这些少量贸易不会大量增加，主要原因是霍查及其同僚在意识形态上采取僵硬的立场。

只要现年七十岁的霍查仍然在台上，这个冰川看来就不会解冻。但是，一些分析家认为，一旦他和他的集团下台，阿尔巴尼亚可能回到苏联的怀抱——自从阿尔巴尼亚和中国决裂以来，苏联一直通过无线电广播向阿尔巴尼亚人求爱。

可是在目前，阿尔巴尼亚仍然是一个与世隔绝的地方，它是美丽而贫穷的国家。

老大哥在起作用 美国国务院去年发表的一

篇报告说，“阿尔巴尼亚社会是欧洲控制最严的社会”。这篇报告说，据认为，阿尔巴尼亚警察和保安人员在全国人口中所占的比例是欧洲最高的。

大赦国际最近谈到“阿尔巴尼亚可能发生严重侵犯人权的事情”。它提到三名有头衔的天主教主教的情况，他们说，他们三人“私下举办了宗教仪式后，在七十年代中期就不见了”。虽然所有共产党国家都不赞许宗教活动，但是阿尔巴尼亚采取了比大多数国家都更强硬的路线。一九六七年，霍查宣布阿尔巴尼亚是第一个无神论国家，立刻着手摧毁教堂、囚禁或者枪决宗教领导人。

然而，共产党的统治也有比较光明的一面。霍查先生接管政权时，只有大约百分之二十的人识字，现在，西方分析家估计，大约百分之七十的人识字，这可能包括四十岁以下的所有成年人，卫生工作也大有改善（这一成就是在现在已被遗忘的朋友的帮助下取得的；去年十一月在地拉那开设的一个医院，有一个针灸科）。

这个政权在把一个大体上是农业经济的国家转变成一个比较工业化的国家方面，取得了长足的进步。在这一过程中，全国各地兴建起电力和

【合众国际社莫斯科五月九日电】看来苏联九日晚上对美国国务卿万斯在华盛顿宣布美苏两国已就签订新的限制战略武器条约达成一般协议一事持谨慎、低调的态度。

在白宫的记者招待会上，万斯说，两国已经到了在最高级会谈中签订第二阶段限制战略武器条约的“门槛上”了。在招待会举行后的整整一小时，苏联官方宣传工具对此消息还没有任何评论和反应。

莫斯科电台、莫斯科电视台和官方塔斯社甚至没有报道万斯的声明，这和一九七二年宣布第一阶段限制战略武器条约达成协议时苏联报上充满了欢欣鼓舞的劲儿适成明显对比。

西方外交界人士说，苏联的沉默显然是因为万斯的声明中没有结论，还需要两三个星期的努力来解决一些悬而未决的问题，到现在为止，还未就卡特总统和疾病缠身的勃列日涅夫会面的时间和地点达成协议。

【路透社莫斯科五月九日电】

（记者：埃文斯）克里姆林宫一名高级顾问今天说，如果苏联同美国签订新的限制战略武器条约，那会加强国际安全，但是，条约本身并不能结束军备竞赛。当华盛顿传来消息说即将宣布达成第二阶段限制战略武器协议的时候，苏联共产党中央委员会对外事务顾问科贝什在《文学报》周刊上作出了他的这番估计。

这位评论员说，世界各国人民曾密切注视着这个谈判——谈判已持续了差不多七年时间——的进展情况，希望能达成一项新协议。

他说：“但是，他们并不抱任何幻想，认为这项协议将会结束军备竞赛。根据现在所能作出的判断，最近的将来会达成这项协议。”

这位苏联顾问的话语显然反映了莫斯科对于这项协议在世界上产生的影响，以及它对两个超级大国之间的关系所产生的影响持现实主义态度。苏联现在清楚地认识到，限制战略武器条约是一个引起争论的问题，而且面临着美国右翼组织及其在国会的同情者们的强有力的反对。

《文学报》今天登载的另一篇文章说，限制战略武器条约的反对派——文章指出这些人基本上是为美国军火工业界的利益效劳的——是强大的，而且得到巨大的资助。

通讯系统以及铁路和公路。

然而，今日的阿尔巴尼亚在许多方面仍然是一九四四年的样子：

它仍然是欧洲最贫穷的国家——一个生活艰苦的多山的地方，在那里，一半以上的人从事农业，在贫瘠低产的土地上劳累，勉强糊口。甚至阿尔巴尼亚的公路也使人想起以前的时代：它们主要是供步行用的。汽车全都是官方的，最近一位访问过阿尔巴尼亚的人说，在地拉那，街上充满行人、驴子和自行车，汽车从中间开过去时，显得“几乎是深感歉意”。

索古国王正在从人们的记忆中消失，这是不足为奇的。他的真名是阿赫梅特·索古。他是一个心狠手辣的政治家，一九二八年，他把自己从总统晋升为阿尔巴尼亚人的国王。当一九三九年墨索里尼占领阿尔巴尼亚的时候，他就逃走了，一九六一年去世。索古国王的妻子杰拉尔丁王后和他的儿子及继承人、身高六英尺九英寸的莱卡亲王——现在的国王——比他活得长。据报道，莱卡只在阿尔巴尼亚生活过两天，但他决心重建这个王国。

这位阿尔巴尼亚王朝继承人领导着一个自称为争取阿尔巴尼亚解放民族委员会的组织。最近他被驱逐出了西班牙，据报道是因为在那里搞了一个秘密的小军械库。根据最近的报道，他在罗得西亚，准备指挥一支游击队从南部非洲入侵阿尔巴尼亚。

（下）

办电评苏对美苏达成限制战略武器协议的态度

说苏对此持谨慎、低调的态度，莫斯科电台和塔斯社

《东京新闻》刊登《重访越南》  
富谷访越通讯

说越粮食紧张，物价昂贵，三百万工人失业，越处在临战体制之下，一派反华色彩

【本刊讯】日本《东京新闻》四月二十六日到五月二日连载该报编辑委员富谷写的通讯，题目是《重访越南》，摘译如下：

我相隔三年重访越南，发现这里处在临战体制之下，充满郁闷的紧张气氛。

虽然同中国的边境争端已经基本上发展到了举行会谈谋求解决的阶段，然而市民的日常生活现在完全是战时色彩的。

街上到处都有单人防空掩体，挖了堑壕；在重要的建筑物的屋顶上，高射机关炮的炮筒指向空中，令人望而生畏。

河内市民看不出有特别紧张的神情，但也没有丝毫愉快的表情；而在统一实现之后，他们对和平的未来充满期待，表情是兴高采烈的。

冷漠的年轻人 阳光炽热，晒得人头脑膨胀。我走进胡志明市一条马路拐角处的一家咖啡馆。店里回响着硬壳虫派音乐的旋律，有一些年轻人坐着，面前放着“三三牌”越南啤酒，心不在焉，精神恍惚。

这种表情同这座城市解放前的年轻人的表

情，实在太相似了。那时候，这里的年轻人由于没完没了的泥潭战争而对未来丧失了希望。

商店也因为货品不足而大部分关门歇业。

这里，粮食紧张，物价昂贵，管制严厉。

这里，没有娱乐设施，由于重建经济工作失败，连就业的场所也失掉了。整个越南大约有三百万人失业。据认为，一大半失业者集中在这个三百四十万人口的胡志明市。

这里还许可私人使用摩托车，可能是河内当局出于平息市民中郁积着的不满情绪的考虑；而在北方是禁止私人使用摩托车的。

但是，河内虽然采取妥协的态度，心里却对南方这些懒惰而又吊儿郎当的市民感到束手

【法新社马尼拉五月八日电】

澳大利亚总理弗雷泽今天到达马尼拉，对菲律宾进行为期四天的正式访问，并将同马科斯总统举行会谈。

【路透社马尼拉五月八日电】澳大利亚总理弗雷泽今晚说，印度支那冲突会威胁整个亚洲太平洋地区，使世界

无策；市民们则装着不抵抗的样子，冷眼旁观河内的权力机关，就好象看外国占领军一样。在胡志明市，胜利者也好，失败者也好，都是忧郁的。

丧失劳动热情的农民 越南的粮食困难，部分原因是自然灾害的影响；但是，据说，农民已经丧失种植水稻的热情，是一个更大的原因。大米的配给价格是一公斤四角，政府的收购价格当然低于这个数目。

“种水稻不如种杂粮当饲料喂鸡喂猪能赚钱。心情就是这样。”

越南统一以后，经济上赤字累累，贸易赤字以每年两三亿美元的速度累积起来；为了紧急进口粮食，已经耗尽第二个五年计划（一九

七六年到一九八〇年）的资金。

苏联、东欧国家的援助也不全是无偿的。

石油要进口，机械要进口，再加上去年和前年紧急进口了粮食。

胡志明市一家大纺织厂的产品几乎全部出口，抵作进口所需的货款。一人一年五米的衣料配给也开始难以保证了。

反华反定了 越南战争结束才四年，南北方加起来有五千万人，除去两三岁的幼儿，大部分是“不知和平为何物的一代人”。

党和政府对中国的谴责从理论上补充并加强了这样一代人战斗的反华感情。

“中越争端不是东方对东方的较量。因为中国是国际反动势力，它同美帝勾结，企图保留南越，以此为交换条件，让美帝认可它解放台湾。”

目前，越南是举国上下一派反华色彩。

## 澳大利亚总理弗雷泽到菲律宾访问

他说印支冲突威胁整个亚太地区，各国应发挥影响以找到和解办法

上的大国卷入。

这位澳大利亚领导人在菲律宾总统马科斯为他举行的国宴上讲话时说，这个地区所有稳健的国家都应该发挥它们的影响，以找到和平解决这个地区和整个世界发生的各种冲突的办法。

法。他说，

“在中东和非洲，存在着使我们感到不安的严重局势，柬埔寨的战斗在继续，中国和越南的会谈也没有多少取得进展的迹象。”

“确实，印度支那已经成为共产党国家之间发生冲突的战场了——这是一场有可能把大国卷进去从而威胁这个地区的冲突。”

## 香港《明报》载文《布托的功过》

由一九五八年至一九六三年，布托曾出任若干个内阁职位。

在这段时期，巴基斯坦的国家经济开始有进展，尤其是在西巴基斯坦。但巴基斯坦执政者加强对新闻界及政界的管制，也是在这段时间之内，当时阿尤布实行一种并非由选民直接投票的选举制度，美其名曰“基本民主”。

一九六三年，布托出任外交部长。此前，布托曾经数度率领巴基斯坦的代表团出席联合国大会。

出任部长之后，布托得展所长，他的辩才和办事能力，使国内外震动。对于他的同胞，布托的干劲和敢言，使他们赞叹，而国际政坛亦因为他的咄咄逼人辞锋和有说服力的辩才，而对这位年轻的外交部长刮目相看。

布托出任外交部长之后，巴基斯坦的外交政策出现了重大的转变。此前，巴基斯坦与西方保持密切关系，但布托出任外交部长之后，开始与东北共产强邻中国修好。

布托后来在他的著作《独立的玄虚》中说明改弦易辙的动机。

在他的著作中，布托指出外交政策从亲西方、远中国，改为亲中国、远西方，其中一个主要动机是美国支持印度。

远在分治之前的独立运动中，未来的巴基斯坦和未来的印度便不和，独立之后，更因为分治

【本刊讯】美国《纽约时报》五月四日刊登斯特巴五月三日发自新加坡的专稿，题为《东盟成员国开始用一个声音说话了》，摘译如下：

现在，东盟五国在国际政治和经济问题上开始用一个声音说话了。而且，他们自己也多少有些感到意外的是，大国以及第三世界不结盟国家都在听他们的意见和讨好他们了。

东盟领导人认为，东盟的力量在于保持一个抵御外侮的巩固的阵线，不论这个阵线是多么战战兢兢。他们认为，他们这样做就是开始把团结化为势力，但是他们承认这种势力基本上尚未受过考验。

新加坡外长、东盟创始人拉贾拉南在一次长时间的对记者谈话中说：

“的确，东盟并不具有二亿四千多万人口理应显示的那样的内在力量，不过从国际政治或国际经济的角度来看，我们正在发挥一定的势力。”

拉贾拉南认为，东盟的团结在今年一月份受了一次严峻的考验，当时它在谴责越南入侵柬埔寨一事上第一次采取了重要的政治立场。

他说：“柬埔寨是一个试金石。越南人企图在这件事情上破坏东盟的团结。”拉贾拉南说，他认为范文同总理去年秋天访问东盟成员国的目的是“分化以及进而中和”东盟的意见，为越南接管柬埔寨作准备。他说：“但是，这个做法没有奏效。”他接下去说：“不结盟国家占很大比重的联合国安理会第一次等着听东盟的看法，而且多少采纳了东盟的提案而不是越南、中国或苏联的意见。”这位外长说：“我想这使越南人大为意外，他们老以为第三世界，就是不结盟世界，把他们视为进步的革命英雄，因此自然也就赞成他们的论点，因为这种论点与以前被形容成有点腐朽的东盟集团——而且很可能是美国的走狗——的那个东西是对立的。但是，联合国的那些人却说：不，我们要等着听东盟在这个问题上的看法。”越南人大吃一惊。

他说：“苏联和越南老是说东盟只应该是经济合作的工具，仅此而已。但是看看它们在印度支那干的事吧。它们由经济合作走到了政治合作，现在已成为一个军事集团了。”拉贾拉南说，对于东盟的中立和团结的主要威胁仍然来自北面的几个共产党邻国。

留下的尾巴而成为世仇，这条尾巴是喀什米尔。独立不久，印、巴便为了喀什米尔而兵戎相见。美国支持印度，而巴基斯坦的军事统治者却投向美国，自然引起布托不满。

布托出任巴基斯坦外交部长的前一年，中国与印度刚打了一场边境战争。布托上任后，立即与中国签署边界协议。

自此，巴基斯坦一直在政治上和经济上，都获得中国的支持。

布托不只主张与中国改善关系，也主张与苏联和第三世界建立密切关系。

一九六五年，巴基斯坦与印度，为了喀什米尔而发生了独立以来的第二次战争。最后，双方在苏联斡旋下，谈判结束三星期战事，并在苏联的亚细亚城市塔什干举行和谈。

作为外交部长，布托随同阿尤布前往塔什干，与当时的印度总理谈判，结果双方签署了塔什干协议，同意以和平的方法来解决两国之间的一切问题。

布托虽然出席了谈判，但却一反常态地保持缄默，后来甚至暗地里批评塔什干协议，指为巴基斯坦的投降文件。

一九六六年，布托宣布退出政府。表面上，布托辞官是为了健康问题，实际上却准备着手另起炉灶。

布托自我流放，在美国和英国策划大计。一九六七年十二月，布托回国，宣布成立一个名为巴基斯坦人民党的新政党。

## 《东盟成员国开始用一个声音说话了》

美报报道新加坡外长拉贾拉南对记者的谈话

(中)



# 奥恩说他这次访华富有成果非常满意

【法新社吉隆坡五月九日电】马来西亚总理侯赛因·奥恩结束了对中国的一周访问后今天下午回到这里，他说，这次访问“富有成果，非常满意”。

侯赛因·奥恩在访华期间同华国锋主席和高级副总理邓小平谈了双边关系和国际局势，他说，他们详细讨论了印支局势。

他说，中国“非常非常关注”印支局势，特别是“柬埔寨的局势”。

他没有详细谈，但是他说，在越南军队全部撤出柬埔寨之前，北京是不会感到满意的。

侯赛因指出，中越目前正在河内举行和谈，但是他无法估计这些谈判会取得什么样的结果。

总理在回答一个问题时说，马来西亚并没有作出任何表示想要在双方之间调停以解决当前这场冲突。

他只是按照他和印尼总统苏哈托两个月前在日惹会谈时商定的意见试探一下北京对这一局势的看法。

侯赛因·奥恩说，他向中国领导人转告，马来西亚和东盟其他成员国对印支地区日益加剧的紧张局势感到严重不安。

他说，中国认识到这一地区特别对东盟来说是“重要的、有用的”。

他又说：“中国是我们的邻邦，它能在我们这个地区起重要作用。”

侯赛因·奥恩在回答另一个问题时说，中国也认为，中国同越南的冲突是一个必须通过谈判来解决的双边问题。象西哈努克亲王所建议的召开日内瓦会议这样的国际调停的时机还不成熟。

越南早些时候已拒绝了这一建议。

侯赛因还说，马来西亚和中国原则上已经同意两国签署一项航空协定。

他说，官员和民间今后将进一步互访，以便扩大中马之间直接的来往贸易。

【美联社吉隆坡五月九日电】马来西亚总理侯赛因·奥恩今天结束对中国的访问后回国，他说，中国对他的热烈欢迎给他的印象是：中国领导人“真正热切地希望加强同我们的关系”。

侯赛因说，中国承认东盟这个组织能在这个地区起重要的作用。

总理还对记者说，“中国是一个非常大的国家，这是我们必须正视的现实”。

侯赛因说，中国工业化和现代化政策为马来西亚和其他国家提供了同中国发展贸易的机会。

港报刊登  
方曙的文章

## 《迟来的春信——北行琐记》

说祖国正在继续向健康的方向发展，虽然速度还不够快，但“春信”来的不算迟，一条中国式的现代化道路将明朗化

【本刊讯】香港《新晚报》五月七日刊登方曙的文章，题目是《迟来的春信——北行琐记》，转载如下：

祖国的北方，今年出现倒春寒。泰华记者团在北京访问期间，四月十二日还下了一场雪，使来自热带友国的客人大开眼界，喜出望外。四月二十五日，到长城、十三陵游览的南洋朋友回到饭店后，也兴高采烈地说，他们这一天也看到了长城内外“万里雪飘”的豪壮胜景了，因而份外高兴。

由于余霜徘徊，到了四月中旬，北京市郊的桃花、梨花方才吐信，市内大道旁的杜鹃花也刚盛放，杨柳的嫩叶初返枝头，雪白的绒絮到处飞舞，燕子在空中剪翅啾啾。人们这才感觉到：春信到了！

由于倒春寒，北京时晴时雨时阴，又时而刮起满天风沙，过去那一阵极左逆风破坏掉草原、林木的后遗症，使无辜的北京市民承受了可诅咒的恶果。我却有点担心农作物，乃就教于北京老朋友。他们回答说：“今年的雨雪多，有利于农业生产。过去几年闹春旱，北京的机关、学校都要派人下去抗旱，今春可以下去了。看来今年将是一个好年景。”

人们的心情是愉快的。每天到郊区春游的工人、学生和各界市民，为数甚众。城里城外的风景区，人山人海。

中山公园的杜鹃花展、唐山新陶瓷展览和《自然·社会·人》影展，每天都吸引成千上万的人前往参观。天安门广场上的许多摄影摊位，更是人龙不断。上演老舍的名剧《茶馆》以及其他新戏老戏的剧场，座无虚设。电影院的售票处，经常围拢着一大堆人。有不少人在各场戏开演前便在戏院附近拦截路人，问“有富裕的票吗？”北京人的戏瘾就是大。

北京市场供应是比较好的。虽然近年来的物价有些上扬，但人民的购买力仍十分强劲。看百货公司、食店等的如云顾客，真叫人开心。

为了解决职工的排队进餐问题，街边已经到处出现了许多“饮食亭”、“食品供应点”，还有“饮食流动车”（外表颇象香港的小巴），供售面包、油饼、烧饼和其他主副食品，有的还卖烧鸡。菜市场供应的副食品也是相当丰富的，猪鱼等肉食颇多，鸡鸭蛋也增加了，蔬菜几分钱可以买到一大束，苹果和梨

等水果每斤三角多至四角多不等，鲜牛奶在街边或公园里都有零售。虽然北京的供应还有待改进，有待充实之处，但比起广州这个“南大门”，我便想说：五羊城呀五羊城！你的供应如果做到北京的五成，料想市民就不会有那么多意见了。

崇文门、前门、宣武门这“前三门”的民房建设，经已竣工，四月底开始分配给市民了。

这是北京解放以来建筑得最美观、最整齐的居住住宅群，每座大厦高十层以上、鳞次栉比，把“前三门”联结成一条崭新的街道，予人观感一新。这里马路宽阔，交通方便，行人路旁都栽了树苗，若干年后将蔚成十分幽雅的林荫大道。但不知道在这些居民区里的商业网、服务行业、娱乐场所以及托儿所、幼儿园、学校、医疗等等与居民生活密切相关的设施，北京当局是否已有所安排？

据说，“后三门”的民房建设，也已经准备兴工了。

但是，北京市民的居住问题，目前还是相当严重的。好在市民们已经看到政府正在积极解决这个问题，关心他们的饮食起居，因此他

们的心已比以前更踏实了。

祖国正在继续向健康的方向发展，虽然速度还不够快。人们知道，实现四个现代化这一场伟大的革命，比推翻三座大山还更艰苦，摆在国家面前的问题很多，困难还不少。当前，除了思想领域、理论领域还有不少问题必须继续解决，一些不正之风必须继续纠正，各项政策必须继续落实之外，在经济建设方面，比例失调已影响了前进的步伐；电力、原材料和运输等更远远不能适应经济发展的需要；青年人的就业问题，在北京和其他省市已成了一个不容忽视的问题；近一年来某些领导干部对奖金的滥发、某些工程不分轻重缓急地草率上马，还有某些部门的干部并不是出于真正的迫切需要而热衷于出国“考察”等等“一窝蜂”的作法，更使国家浪费了不少可贵的资金和外汇，真教人心痛！

值得庆幸的是，中央及时发现了问题，果断地采取了必要的措施，作出了“前进中调整，调整中前进”的决策，这才使群众安下心来，看到了光明的前景。一条中国式的现代化道路将明朗化！这是一个令人鼓舞的信息。

我们伟大祖国是会发展得更稳妥更快一些的。

有困难，有办法，有希望！“春信”来得不算迟。

可不是吗？

【本刊讯】英国《卫报》五月四日刊登一篇文章，题目是《贿赂现已在中国出现》，副题是《克里斯·马林在北京研究旅游给中国带来社会道德败坏的现象》，摘译如下：

事情发生在北京饭店的走廊里。一群美国游客正与他们的中国导游告别。他们为了表示感谢拿出了一张崭新的一百美元的钞票送给这位导游。导游拒绝接受。但美国人毫不在乎地又拿出了一百美元。这次她仍然拒绝了，不过有点犹豫。

美国人收起了钞票。下一次，这位导游也许会接受。

这位导游的窘境很清楚地表明，涌向中国的游客和商人给中国当局带来了严重的问题。他们穿着昂贵的服装，挎着照相机，揣着成叠的美元来到了中国，因此，他们正在中国人的心里唤起种种欲望。

结果使得中国社会中消失了多年的一些旧习性死灰复燃。行贿和卖淫——尽管是小范围的——是过去几个月里出现的现象中的两个事例。

十年前，只有很少的外国人访问中国。一九七六年，四人帮垮台时，有三万名游客去了中国。今年，游客

## 英《卫报》文章《贿赂现已在中国出现》

认为旅游给中国带来了社会问题；并说中国真想搞旅游业，应明智地在国外开设旅游办事处，不让那些经纪人从中牟利

的人数将大大超过十万。据说，到一九八五年，游客人数将达五十万。这一切使中国有限的旅游设施极为紧张。

为了分散压力，中国向外国人开放了它几乎所有的主要城市。甚至象四川、新疆和三十年来几乎一直未见过外国人的西藏这样的边远省份现正接待它们第一批人数不多的外国游客。

去中国的外国人的生活方式和他们服务的中国人的生活方式有着十分明显的差异。在豪华的十七层的北京饭店住一夜的费用比中国人的每月平均工资还要多。目前，服务员和出租汽车的司机都断然拒绝接受小费。这将会持续多久呢，这就很难说了。

尤其是商人们，他们象流水般地花钱。英国一家商业银行——汉布罗银行最近在为他们进行谈判的中国官员举行的一次小型晚餐会

上令人吃惊地挥霍了九百六十元人民币——等于大多数中国人的两年薪金。

一个住在北京的英国商人估计，“最多两年”，中国人将开始接受贿赂。他估计错了。这种现象已经开始出现。一位美国旅游业代理人告诉我，他送给中国谈判者两部盒式录音机。要在去年，这两部录音机将受到嘲弄而被拒绝。但今年，它们作为“一种受欢迎的礼品”而被收下了。

这位美国人还说，日本航空公司的代表送给他们与之打交道的中国官员一部彩色电视机。

令人难以相信的是，前几个星期还第一次传出了有关卖淫的报道。这使得中国当局禁止单个中国姑娘参加在国际俱乐部和友谊宾馆举办的舞会。

外国人的突然涌入还产生了其他一些令人吃惊的程度较小的现

象，其中的一个现象便是现在席卷北京和其他大部分主要城市的妇女的烫发狂热。西方的电影也大受欢迎。起先，电影只局限于一些绝妙的老片子，比如《飘》和卓别林年青时主演的影片。但现在，北京的电影院正在上演美国的警察和强盗片《车队》。

另一个热门是去舞厅跳舞。去成都——深入内地一千五百多英里的城市——访问的人最近惊奇地发现，一些年青人在路上拉着他们，要他们教他们跳华尔兹舞。虽然有迹象表明，中国当局对大量引进外国投资和技术计划可能正在重新考虑，但扩大旅游业的计划已在付诸实行。

中国没有从旅游业中赚得钱。相反，真正赚钱的倒是那些旅游业代理人。美国旅游业代理人目前从每人每次旅行上赚取五百到二百五十英镑。这笔利润相当于为期不到三个星期的旅行费用的百分之三十左右。剩下来的钱中，三分之一是飞机票钱和中途逗留时的费用，另有三分之一用于中国旅游局。如果中国人真想搞旅游业，他们就应明智地在中国、美国和欧洲开设他们自己的旅游办事处，不让那些贪婪的经纪人从中牟利。

# 奥恩说他这次访华富有成果非常满意

【法新社吉隆坡五月九日电】马来西亚总理侯赛因·奥恩结束了对中国的一周访问后今天下午回到这里，他说，这次访问“富有成果，非常满意”。

侯赛因·奥恩在访华期间同华国锋主席和高级副总理邓小平谈了双边关系和国际局势，他说，他们详细讨论了印支局势。

他说，中国“非常非常关注”印支局势，特别是“柬埔寨的局势”。

他没有详细谈，但是他说，在越南军队全部撤出柬埔寨之前，北京是不会感到满意的。

侯赛因指出，中越目前正在河内举行和谈，但是他无法估计这些谈判会取得什么样的结果。

总理在回答一个问题时说，马来西亚并没有作出任何表示想要在双方之间调停以解决当前这场冲突。

他只是按照他和印尼总统苏哈托两个月前在日惹会谈时商定的意见试探一下北京对这一局势的看法。

侯赛因·奥恩说，他向中国领导人转告，马来西亚和东盟其他成员国对印支地区日益加剧的紧张局势感到严重不安。

他说，中国认识到这一地区特别对东盟来说是“重要的、有用的”。

他又说：“中国是我们的邻邦，它能在该地区起重要作用。”

侯赛因·奥恩在回答另一个问题时说，中国也认为，中国同越南的冲突是一个必须通过谈判来解决的双边问题。象西哈努克亲王所建议的召开日内瓦会议这样的国际调停的时机还不成熟。

越南早些时候已拒绝了这一建议。

侯赛因还说，马来西亚和中国原则上已经同意两国签署一项航空协定。

他说，官员和民间今后将进一步互访，以便扩大中马之间直接的来往贸易。

【美联社吉隆坡五月九日电】马来西亚总理侯赛因·奥恩今天结束对中国的访问后回国，他说，中国对他的热烈欢迎给他的印象是：中国领导人“真正热切地希望加强同我们的关系”。

侯赛因说，中国承认东盟这个组织能在这个地区起重要的作用。

总理还对记者说，“中国是一个非常大的国家，这是我们必须正视的现实”。

侯赛因说，中国工业化和现代化政策为马来西亚和其他国家提供了同中国发展贸易的机会。

港报刊登  
方曙的文章

## 《迟来的春信——北行琐记》

说祖国正在继续向健康的方向发展，虽然速度还不够快，但“春信”来的不算迟，一条中国式的现代化道路将明朗化

【本刊讯】香港《新晚报》五月七日刊登方曙的文章，题目是《迟来的春信——北行琐记》，转载如下：

祖国的北方，今年出现倒春寒。泰华记者团在北京访问期间，四月十二日还下了一场雪，使来自热带友国的客人大开眼界，喜出望外。四月二十五日，到长城、十三陵游览的南洋朋友回到饭店后，也兴高采烈地说，他们这一天也看到了长城内外“万里雪飘”的豪壮胜景了，因而份外高兴。

由于余霜徘徊，到了四月中旬，北京市郊的桃花、梨花方才吐信，市内大道旁的杜鹃花也刚盛放，杨柳的嫩叶初返枝头，雪白的绒絮到处飞舞，燕子在空中剪翅啾啾。人们这才感觉到：春信到了！

由于倒春寒，北京时晴时雨时阴，又时而刮起满天风沙，过去那一阵极左逆风破坏掉草原、林木的后遗症，使无辜的北京市民承受了可诅咒的恶果。我却有点担心农作物，乃就教于北京老朋友。他们回答说：“今年的雨雪多，有利于农业生产。过去几年闹春旱，北京的机关、学校都要派人下去抗旱，今春可以下去了。看来今年将是一个好年景。”

人们的心情是愉快的。每天到郊区春游的工人、学生和各界市民，为数甚众。城里城外的风景区，人山人海。

中山公园的杜鹃花展、唐山新陶瓷展览和《自然·社会·人》影展，每天都吸引成千上万的人前往参观。天安门广场上的许多摄影摊位，更是人龙不断。上演老舍的名剧《茶馆》以及其他新戏老戏的剧场，座无虚设。电影院的售票处，经常围拢着一大堆人。有不少人在各场戏开演前便在戏院附近拦截路人，问“有富裕的票吗？”北京人的戏瘾就是大。

北京市场供应是比较好的。虽然近年来的物价有些上扬，但人民的购买力仍十分强劲。看百货公司、食店等的如云顾客，真叫人开心。

为了解决职工的排队进餐问题，街边已经到处出现了许多“饮食亭”、“食品供应点”，还有“饮食流动车”（外表颇象香港的小巴），供售面包、油饼、烧饼和其他主副食品，有的还卖烧鸡。菜市场供应的副食品也是相当丰富的，猪鱼等肉食颇多，鸡鸭蛋也增加了，蔬菜几分钱可以买到一大束，苹果和梨

等水果每斤三角多至四角多不等，鲜牛奶在街边或公园里都有零售。虽然北京的供应还有待改进，有待充实之处，但比起广州这个“南大门”，我便想说：五羊城呀五羊城！你的供应如果做到北京的五成，料想市民就不会有那么多意见了。

崇文门、前门、宣武门这“前三门”的民房建设，经已竣工，四月底开始分配给市民了。

这是北京解放以来建筑得最美观、最整齐的居住住宅群，每座大厦高十层以上、鳞次栉比，把“前三门”联成一条崭新的街道，予人观感一新。这里马路宽阔，交通方便，行人路旁都栽了树苗，若干年后将蔚成十分幽雅的林荫大道。但不知道在这些居民区里的商业网、服务行业、娱乐场所以及托儿所、幼儿园、学校、医疗等等与居民生活密切相关的设施，北京当局是否已有所安排？

据说，“后三门”的民房建设，也已经准备兴工了。

但是，北京市民的居住问题，目前还是相当严重的。好在市民们已经看到政府正在积极解决这个问题，关心他们的饮食起居，因此他

们的心已比以前更踏实了。

祖国正在继续向健康的方向发展，虽然速度还不够快。人们知道，实现四个现代化这一场伟大的革命，比推翻三座大山还更艰苦，摆在国家面前的问题很多，困难还不少。当前，除了思想领域、理论领域还有不少问题必须继续解决，一些不正之风必须继续纠正，各项政策必须继续落实之外，在经济建设方面，比例失调已影响了前进的步伐；电力、原材料和运输等更远远不能适应经济发展的需要；青年人的就业问题，在北京和其他省市已成了一个不容忽视的问题；近一年来某些领导干部对奖金的滥发、某些工程不分轻重缓急地草率上马，还有某些部门的干部并不是出于真正的迫切需要而热衷于出国“考察”等等“一窝蜂”的作法，更使国家浪费了不少可贵的资金和外汇，真教人心痛！

值得庆幸的是，中央及时发现了问题，果断地采取了必要的措施，作出了“前进中调整，调整中前进”的决策，这才使群众安下心来，看到了光明的前景。一条中国式的现代化道路将明朗化！这是一个令人鼓舞的信息。

我们伟大祖国是会发展得更稳妥更快一些的。

有困难，有办法，有希望！“春信”来得不算迟。

可不是吗？

【本刊讯】英国《卫报》五月四日刊登一篇文章，题目是《贿赂现已在中国出现》，副题是《克里斯·马林在北京研究旅游给中国带来社会道德败坏的现象》，摘译如下：

事情发生在北京饭店的走廊里。一群美国游客正与他们的中国导游告别。他们为了表示感谢拿出了一张崭新的一百美元的钞票送给这位导游。导游拒绝接受。但美国人毫不在乎地又拿出了一百美元。这次她仍然拒绝了，不过有点犹豫。

美国人收起了钞票。下一次，这位导游也许会接受。

这位导游的窘境很清楚地表明，涌向中国的游客和商人给中国当局带来了严重的问题。他们穿着昂贵的服装，挎着照相机，揣着成叠的美元来到了中国，因此，他们正在中国人的心里唤起种种欲望。

结果使得中国社会中消失了多年的一些旧习性死灰复燃。行贿和卖淫——尽管是小范围的——是过去几个月里出现的现象中的两个事例。

十年前，只有很少的外国人访问中国。一九七六年，四人帮垮台时，有三万名游客去了中国。今年，游客

## 英《卫报》文章《贿赂现已在中国出现》

认为旅游给中国带来了社会问题；并说中国真想搞旅游业，应明智地在国外开设旅游办事处，不让那些经纪人从中牟利

的人数将大大超过十万。据说，到一九八五年，游客人数将达五十万。这一切使中国有限的旅游设施极为紧张。

为了分散压力，中国向外国人开放了它几乎所有的主要城市。甚至象四川、新疆和三十年来几乎一直未见过外国人的西藏这样的边远省份现正接待它们第一批人数不多的外国游客。

去中国的外国人的生活方式和他们服务的中国人的生活方式有着十分明显的差异。在豪华的十七层的北京饭店住一夜的费用比中国人的每月平均工资还要多。目前，服务员和出租汽车的司机都断然拒绝接受小费。这将会持续多久呢，这就很难说了。

尤其是商人们，他们象流水般地花钱。英国一家商业银行——汉布罗银行最近在为同他们进行谈判的中国官员举行的一次小型晚餐会

上令人吃惊地挥霍了九百六十元人民币——等于大多数中国人的两年薪金。

一个住在北京的英国商人估计，“最多两年”，中国人将开始接受贿赂。他估计错了。这种现象已经开始出现。一位美国旅游业代理人告诉我，他送给中国谈判者两部盒式录音机。要在去年，这两部录音机将受到嘲弄而被拒绝。但今年，它们作为“一种受欢迎的礼品”而被收下了。

这位美国人还说，日本航空公司的代表送给他们与之打交道的中国官员一部彩色电视机。

令人难以相信的是，前几个星期还第一次传出了有关卖淫的报道。这使得中国当局禁止单个中国姑娘参加在国际俱乐部和友谊宾馆举办的舞会。

外国人的突然涌入还产生了其他一些令人吃惊的程度较小的现

象，其中的一个现象便是现在席卷北京和其他大部分主要城市的妇女的烫发狂热。西方的电影也大受欢迎。起先，电影只局限于一些绝妙的老片子，比如《飘》和卓别林年青时主演的影片。但现在，北京的电影院正在上演美国的警察和强盗片《车队》。

另一个热门是去舞厅跳舞。去成都——深入内地一千五百多英里的城市——访问的人最近惊奇地发现，一些年青人在路上拉着他们，要他们教他们跳华尔兹舞。虽然有迹象表明，中国当局对大量引进外国投资和技术计划可能正在重新考虑，但扩大旅游业的计划已在付诸实行。

中国没有从旅游业中赚得钱。相反，真正赚钱的倒是那些旅游业代理人。美国旅游业代理人目前从每人每次旅行上赚取五百到二百五十英镑。这笔利润相当于为期不到三个星期的旅行费用的百分之三十左右。剩下来的钱中，三分之一是飞机票钱和中途逗留时的费用，另有三分之一用于中国旅游局。如果中国人真想搞旅游业，他们就应明智地在日本、美国和欧洲开设他们自己的旅游办事处，不让那些贪婪的经纪人从中牟利。